

Direitos de autor

© 2016 Newell Rubbermaid Europe, LLC. Todos os direitos reservados. Rev 10/16.
Nenhuma parte deste documento ou do software pode ser reproduzida ou transmitida de qualquer forma ou por qualquer meio ou traduzida para outro idioma sem a autorização escrita prévia da Newell Rubbermaid Europe, LLC.

Marcas comerciais

DYMO é uma marca comercial registada nos EUA e noutros países.
Apple e o logótipo Apple são marcas comerciais da Apple Inc., registadas nos EUA e noutros países. App Store é uma marca de serviço da Apple Inc.
IOS é uma marca comercial ou uma marca comercial registada da Cisco nos EUA e noutros países.
A marca nominativa Bluetooth® e logótipos são marcas comerciais registadas propriedade da Bluetooth SIG, Inc. e utilizadas sob licença.
Android, Google Play e o logótipo Google Play são marcas comerciais da Google Inc.
Todas as demais marcas registadas são propriedade dos seus respectivos detentores.

“Made for iPhone” (Concebido para iPhone) e “Made for iPad” (Concebido para iPad) significam que um acessório eletrónico foi concebido para se ligar especificamente ao iPhone ou iPad, respetivamente, e foi certificado pelo responsável pelo desenvolvimento para cumprir os requisitos das normas de desempenho da Apple. A Apple não é responsável pelo funcionamento deste dispositivo ou pela sua conformidade com os requisitos das normas de segurança e regulamentares. De salientar que o uso deste acessório com o iPhone ou iPad pode afetar o desempenho da funcionalidade sem fios.

Precauções de Bluetooth



Cumpra todos os sinais e instruções que exigem a desativação de um dispositivo elétrico ou produto de rádio via radiofrequência (RF) nas áreas designadas como as estações de gás/reabastecimento, hospitais, áreas de explosões, atmosferas potencialmente explosivas ou aviões.



Certifique-se de que a impressora de etiquetas se encontra dentro do alcance do seu dispositivo móvel e está livre de obstruções para assegurar os melhores resultados de impressão. A impressora de etiquetas não deve ser colocada junto de quaisquer dispositivos que possam causar interferências, como fornos micro-ondas e outros dispositivos sem fios.

Guia de Início Rápido

Transferir o Guia do Utilizador Completo

Para obter informações detalhadas acerca do uso da impressora de etiquetas, transfira o *DYMO Guia de Utilizador da Impressora de Etiquetas Móvel* através de uma das seguintes localizações:



- Através da hiperligação do **Guia do Utilizador** na aplicação móvel DYMO Connect;
- Utilizando o QR à esquerda;
- De support.dymo.com

Registe-se em
www.dymo.com/register

O registo da sua impressora de etiquetas assegura que receberá quaisquer notícias e atualizações.

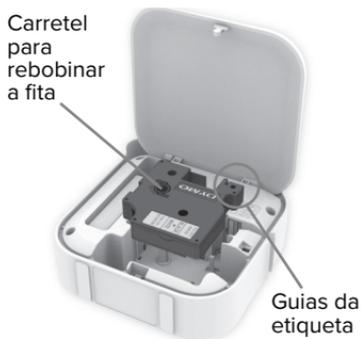
Durante o processo de registo, ser-lhe-á pedido para inserir o número de série da sua impressora de etiquetas. O número de série encontra-se no fundo da impressora de etiquetas.



Número de série no fundo da impressora de etiquetas

Introdução da cassete de etiquetas

A labelmaker usa cassetes de etiquetas DYMO D1.



Para inserir a cassete de etiquetas

- 1 Prima  no fundo da cobertura e levante para abrir esta última.
- 2 Insira a cassete de etiquetas e prima até estar encaixada (clique) na sua devida posição. Certifique-se de que a fita e banda estão esticadas através da abertura da cassete de etiquetas e que a fita está a passar entre os guias da etiqueta. Rode o carretel para rebobinar a fita no sentido horário para apertar a fita, se necessário.

Inserir a bateria

A impressora de etiquetas utiliza uma bateria de polímeros de íons de lítio (LiPo) e é fornecida com uma carga parcial.

⚠ Certifique-se de que lê as Precauções de Segurança da bateria de polímero de lítio (LiPo) em página 26.

Para inserir a bateria

- 1 Insira a bateria no compartimento da bateria conforme ilustrado.
- 2 Feche a cobertura.
- 3 Prima  para ligar a impressora de etiquetas.

Carregue completamente a bateria o mais depressa possível. A carga completa da bateria demora cerca de 2,5 horas.

Para carregar a bateria

- 1 Ligue a ficha do cabo de alimentação ao carregador.
- 2 Ligue o carregador ao conector da alimentação e ligue a ficha do cabo de alimentação a uma tomada elétrica.



Conector de alimentação

Emparelhamento da impressora de etiquetas

Emparelhe a impressora de etiquetas ao seu dispositivo móvel utilizando as definições do Bluetooth® no seu dispositivo.



Emparelhamento com um dispositivo iOS®

- 1 Ative a definição Bluetooth em Definições.
- 2 Toque em **DYMO ML xxxx** em **OUTROS DISPOSITIVOS**. A indicação **Ligado** é apresentada após a conclusão do emparelhamento após alguns segundos.



Emparelhamento com um dispositivo Android™

- 1 Ative a definição Bluetooth em Definições.
- 2 Toque em **DYMO ML xxxx** em **Dispositivos Disponíveis**. A impressora de etiquetas surge em **Dispositivos Emparelhados** após a conclusão do emparelhamento após alguns segundos.

Transferir a aplicação (App) DYMO Connect

Transfira e instale a aplicação móvel DYMO Connect disponível na loja Apple® App Store ou na loja Google Play™.



Imprimir a primeira etiqueta

Para imprimir a primeira etiqueta

- 1 Toque em  para abrir a aplicação.
- 2 Toque em **Criar nova etiqueta** no ecrã Inicial.
- 3 Insira algum texto.
- 4 Toque em  para imprimir. A etiqueta é automaticamente cortada após a impressão.
- 5 Remova o papel protetor da etiqueta e coloque-a sobre uma superfície limpa e seca.

Toque para imprimir



Digite algum texto

Divida o papel protetor para trás



Precauções de segurança da bateria recarregável

Tipo de bateria: Polímero de lítio 7,4 V 1500 mAh 11,1 Wh

O manuseio inadequado da bateria recarregável de polímero de iões de lítio pode causar fugas, calor, fumaça, explosão ou incêndio. Isso pode prejudicar o desempenho ou provocar falhas. Também pode danificar o dispositivo de proteção instalado na bateria. Isso pode danificar o equipamento ou provocar ferimentos nos utilizadores. Siga todas as instruções abaixo.

Perigo

- Use a bateria apenas na impressora de etiquetas MobileLabeler.
- Só é possível carregar a bateria enquanto esta estiver introduzida na impressora de etiquetas utilizando o carregador fornecido (9V/4A).
- Não conecte diretamente a uma tomada elétrica ou a carregadores que utilizam conexões para acendedores de cigarro.
- Não armazene a bateria junto de fogo ou no interior de um automóvel onde a temperatura possa ser superior a 60 °C.

Aviso

- Interrompa o carregamento da bateria se ele não for concluído dentro de três horas.

Cuidado

- Não utilize a impressora de etiquetas ou a bateria num local que gere eletricidade estática.
- Utilize a impressora de etiquetas apenas à temperatura ambiente.
- A bateria só pode ser carregada a uma temperatura entre +10°C~30°C.

Remover a bateria

- ⚠** Certifique-se de que todos os cabos estão desconectados antes de manusear a bateria LiPo.

Para remover a bateria

- 1 Desconecte os cabos USB e de alimentação.
- 2 Prima  no fundo da cobertura e levante para abrir esta última.
- 3 Remova a bateria do compartimento da bateria.
- 4 Armazene a bateria num local fresco e seco.



Garantia limitada de 2 anos

O produto eletrônico DYMO é fornecido com uma garantia de 2 anos a partir da data de compra contra defeitos de material e mão-de-obra. Esta garantia comercial aplica-se além de qualquer garantia estatutária aplicável. A DYMO reparará ou substituirá o produto gratuitamente com base nas seguintes condições:

- 1 Os produtos devolvidos no âmbito desta garantia devem ser acompanhados por uma descrição do defeito com uma cópia do recibo de compra do produto e os detalhes completos de contacto e fornecimento: nome, telefone, morada completa – rua, número do edifício, código postal, cidade, país.
- 2 Os produtos devolvidos à DYMO devem ser fornecidos devidamente embalados. A DYMO não aceitará qualquer responsabilidade por mercadorias perdidas ou danificadas em trânsito desde o cliente.
- 3 Os produtos devem ter sido utilizados estritamente de acordo com as instruções operacionais fornecidas. A DYMO não será responsável por defeitos causados por acidentes, utilização indevida, alteração ou negligência.
- 4 A DYMO não será responsável por quaisquer perdas, danos ou despesas consequentes de qualquer tipo resultante das máquinas ou acessórios ou uso dos mesmos, de salientar que a responsabilidade por morte ou lesões corporais causadas por tais produtos não é excluída.
- 5 As impressoras de etiquetas da DYMO foram concebidas para uso somente com etiquetas da marca DYMO. Esta garantia não abrange qualquer avaria ou danos causados pelo uso de etiquetas de terceiros.
- 6 Esta garantia não afeta os seus direitos estatutários como um consumidor.

Registe-se em 2 + 1 ano de garantia

Registe o seu novo produto da DYMO e obtenha 1 ano de garantia adicional.

Como utilizador registado poderá receber também:

- Suporte técnico de peritos
- Dicas e truques úteis acerca do uso do seu produto
- Ofertas especiais e anúncios de novos produtos

Registe-se hoje e receberá em breve o certificado de garantia alargada do seu produto.

Dirija-se a www.dymo.com/register

O que fazer se o produto tiver defeitos?

A DYMO disponibiliza as seguintes opções de serviço:

- **Web site da DYMO:** Na maioria das situações, uma visita ao Web site www.dymo.com fornecerá a assistência certa. Na área de Apoio ao Cliente encontra-se informação sobre o seu produto DYMO, como as Perguntas mais frequentes (FAQ) e soluções para problemas conhecidos. O Guia do Utilizador fornece igualmente informação adicional.
- **Gabinete de Atendimento (Help Desk) da DYMO:** Também pode contactar o Gabinete de Atendimento da DYMO onde um representante o ajudará a determinar a natureza exata do seu problema e aconselhar sobre o que fazer a seguir:
PT +35 1 213 665 376 Internacional +44 203 564 8356
- **Centro de Reparação:** Pode enviar o seu produto com defeitos para um Centro de Reparação da DYMO (consulte as condições 1 e 2 mencionadas anteriormente sobre como efetuar a substituição de um produto com defeitos). A morada do Centro de Reparação da DYMO encontra-se em www.dymo.com ou pode contactar o Gabinete de Atendimento da DYMO.